







**Sociedad General de Transportes marítimos a vapor DE MARSELLA**  
SERVICIOS DEL MES DE NOVIEMBRE DE 1898.

**Línea directa para el Río de la Plata**  
Saldrán de Barcelona directamente para Montevideo y Buenos Aires los magníficos y rápidos vapores franceses el día 11 de Noviembre el vapor **PROVENCE** y el día 21 el vapor **ESPAGNE**

**Línea para el Brasil y Río de la Plata**  
Saldrá de Barcelona el día 26 de Noviembre para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires el grandioso y acreditado vapor francés **FRANCE**.  
Consignatarios en Barcelona, Ripol y Compañía, Plaza de Palacio—Barcelona.  
En Pamplona D. Ricardo Samaniego, Plaza del Castillo núm. 12.

**Nuevo forraje para toda clase de ganado**  
CONSUELD A FORRAJERA GIGANTE DE AROUE  
(Selección de la Consuelda rugosa del Cáucaso) Plantaciones del establecimiento agrícola de Aroue por S.-Palais, Basses Pyrénées (Francia.)

**PLANTACIONES DE OTOÑO 1898**  
Pasan de diez mil las plantaciones hechas en Francia de este nuevo forraje que ha obtenido diplomas de honor en diferentes exposiciones agrícolas. El resultado obtenido ha permitido a los establecimientos agrónomos de reconocer las importantes ventajas de ese cultivo.  
Los ensayos hechos en España han obtenido el mismo éxito. La Consuelda ha producido, aún en las épocas de mayor sequía, de ocho a diez cortes por año, ó sea, de 150 á 250.000 kilogramos de forraje verde por hectárea.

EL ESTABLECIMIENTO agrícola DE AROUE ofrece sus lantás á los Agricultores españoles que deseen hacer la experiencia.  
Con este fin envía gratuitamente y franco de porte á quien lo solicite, un folleto de 25 páginas, ilustrado con fotogramas, que contiene todos los informes relativos de este forraje. Su origen, fuerza de producción, método de cultivo, cuidados, multiplicación de la planta, tarifa de precios, etc.  
Dirigirse: al señor don Salvador Castelló, director de «La Avicultura Práctica» Real-Granja-Escuela-Paraiso, Arenys-de-Mar (Barcelona) agencia en España del Establecimiento agrícola de Aroue.

callos—durezas—callos—durezas—callos—durezas—

**SECURAN**

A los cuatro, cinco ó seis días según la naturaleza del que usa el

**CALICIDA ESCRIVA**

Es inofensivo, no es corrosivo, es incoloro, aplicación sencillísima. Seis reales frasco. Véndese en todas las Farmacias de Pamplona.—Depósito central, Farmacia de la Estrella, Fernando VII, núm. 7.—Barcelona.

—durezas—callos—durezas—callos—durezas—

**LA CATALANA**  
SEGUROS CONTRA INCENDIOS A PRIMA FIJA  
Capital y reservas: **30.000.000**  
Director gerente: D. Fernando de Delás, exdiputado á Cortes Abogado y Propietario.  
Siniestros pagados hasta 31 de Diciembre de 1896: 4.413 valor en Plas. 5.808.943'11  
capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1896—350.741.848'06

Esta gran compañía que tiene asegurados 102 edificios á la Excm. Diputación de Navarra además participación en los seguros del Palacio, Instituto, Hospital y Casa de Maternidad y de Expositos, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social íntegro y fuertes reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros, se dedica tan solo y exclusivamente el seguro contra incendios, á cuyo ramo destina por consecuencia, todos sus fondos.  
La prosperidad de LA CATALANA es muy ajetadamente conocida por el reparto anual en dividendos activos de consideración que hace á los accionistas. Sus oficinas centrales están en Barcelona, Dormitorio de San Francisco, núm. 3, principal y la comisión principal de Navarra en Pamplona, Plaza del Castillo, número 56, 5.º donde se admiten seguros á prima fija.—Elcomisionado principal Sebastian Castearena y Eguzguiza.

**Café nervino medicinal**  
Nada más inofensivo ni más activo para los dolores de cabeza, jaquecas, bñidos, epilepsia y demás nerviosos. Los males del estómago, del hígado y los de la infancia en general, se curan infaliblemente. Buenas boticas, á 5 y 6 pesetas caja.—Se remiten por correo á todas partes.—Doctor Morales, Carretas, 59, Madrid. Pamplona, Farmacia de J. Valencia.

**PILDORAS Y JARABE de BLANCARD**  
con Ioduro de Hierro inalterable CONTRA la Anemia, la Pobreza de la Sangre, la Opilacion, la Escrófula, etc.  
Bájase el Producto verdadero con la firma BLANCARD y las señas 40, Rue Bonaparte, en París.  
Precio: PILDORAS, 4fr. y 2fr. 25; JARABE, 3fr.

**PILDORAS Y UNGÜENTO DE HOLLOWAY.**  
JUSTAMENTE RENOMBRADOS.

EL UNGÜENTO es el solo remedio seguro para males de piernas, lagas, dolores, heridas inveteradas. Para la curación de bronquitis, males de garganta, toses, resaca, gota, reumatismo, hinchazones glandulares y todas las enfermedades de la piel no tiene igual.

Depósito en Pamplona, Farmacia de Aguinaga, Zapatería, 25.

**La Vitícola Catalana**  
Gran cultivo de vides americanas DE FRANCISCO CASELLAS  
Propietario viticultor. Casa fundada en 1876  
Premiado con siete medallas y varios diplomas de primera clase.  
Aecquia, 9, Barcelona.

Grandes y acreditadísimos criaderos de cepas americanas, bien clasificadas.  
Especialidad en barbados injertados para uvas de postres, de embarque, de lujo para regalos exquisitos y para vinos tipos de las principales comarcas de España.  
En venta cinco millones de estacas de primera, dos de barbados, (raigales) y 500.000 injertos.  
Proveedor de Centros, Cámaras Agrícolas, Diputaciones, Gremios, Ingenieros, Comisarios de Agricultura de la península y Baleares.  
Importación directa y depósito de Raña de Madagascar.  
Abonos químicos para viñas y frutales. Cuchillo Kunde, Tijeras, Máquinas para injertar y demás accesorios de viticultura moderna.  
Calcometro de Mr. Bernard para analizar los terrenos destinados á la viña ó parrales.  
Reconstitución práctica de viñas americanas.  
Segunda edición.—Obra del mismo propietario, corregida y aumentada con gran número de grabados.—Precio en rústica, 2'50 pesetas. Se manda gratis el catálogo ilustrado de 1898 á 99 al que lo pida. 8-8

**¡Cuánto te quiero lectora!**

y sin duda te has creído lo contrario por que hace algun tiempo mucho silencio guardaba, pero no creas tal cosa y para demostrártelo te dirijo estas líneas, pero con la condición de que siempre en tu memoria gravada me has de tener.  
Empezaré por decirte que en la temporada presente el cuerpo lo has de llevar distinto á la pasada; pero tu me dirás y cómo cambio de forma? pues no discurras, tónica, usando el corsé REGENTE, y este ¿dónde lo encontraras? pues en mi casa nada más, fuera de ella nada apropiado has de encontrar.  
¿Y las señoras se acuerdan de mí? tengan mucho cuidado con la obesidad porque si no la sujetan con el corsé ortopédico que hego sus vientres cada día irán á más.  
Preciosos modelos para niñas y niños sea cualquiera la edad que tengan.  
Y por último, concluyo por ofreceros un magnífico surtido en géneros de flores que si superais los precios os quedabais maravilladas.  
No me olvidéis porque sé perfectamente que si alguna vez lo haceis enseguida te ha de penar.

**VIUDA DE MORENO**  
21—Chapitelá—21 6-9

Para conservar la salud y curar las enfermedades.  
Aguas minerales naturales de

**Carabaña**  
Salinas Sulfuradas, Sulfatado-Sódicas, Hiposulfitadas  
Base purgante, NaO, SO 103 HO.—gr. 227  
Depurativa NaS—gr. 00,499  
UNICAS DE SU ESPECIE  
INTERESA A TODOS SABER

- 1.º Que no existen otras aguas sulfuradas sódicas que las de CARABAÑA.
- 2.º Que no existen tampoco ningún otro verdadero manantial de aguas purgantes en explotación que el de CARABAÑA.
- 3.º Que los demás llamados manantiales son solamente aguas recogidas en pozos ó charcos, exudaciones de terrenos salitrosos.
- 4.º Que en el manantial de CARABAÑA todo es público y todo el mundo puede comprarlo y tomar el agua al nacer.

El mas seguro y eficaz medicamento actual de uso ó domicilio en bebida y laboratorio.  
Purgantes, Depurativas, Antibiliosas, Antihépticas, Antiescrofulosas y Antisifíticas.—Declaradas por la Ciencia Médica como regularizadoras de las funciones digestivas y regeneradoras de toda economía y organismo. Son el mayor depurativo de la sangre alterada por los humores ó virus en general.

**LA SALUD DEL CUERPO INTERIOR Y EXTERIOR**  
Opinion favorable médica universal, con 50 grandes premios, 42 medallas de oro y 10 diplomas de honor.  
Se vende en todas las farmacias y droguerías de España y colonias, Europa, América, Asia, Africa y Oceanía.  
Depósito general por mayor, R. T. Chavarri, 87, ATOCHA, 87, Madrid.

**Academia de contabilidad**  
Profesor Eduardo Lopez Eguía  
Especialidad en reforma de letra, cálculos teneduría y correspondencia mercantil. Estudios prácticos para el buen desempeño de cualquier plaza de dependiente de escritorio.  
Resultado positivo. Para detalles, Pozo Blanco, 5, de una á tres de la tarde.  
d mt jd 4-4

**Pianos**  
En venta y alquiler á precios arreglados.—Navarrería, 29 y 31, 2.º izquierda. Pamplona. 2-2

**GOTA LICOR del O.º LAVILLE**  
CLIN y GOMAR — PARIS  
Depósito: 110, Bruch, Barcelona.  
EN TODAS LAS FARMACIAS 255

**SÁNDALO CLIN**  
Se toman de 9 á 12 Cápsulas diarias.  
Exíjase el Verdadero Sándalo Clin  
CLIN y GOMAR — PARIS  
Depósito: 110, Bruch, Barcelona.  
EN TODAS LAS FARMACIAS 309

**DOLOR DE MUELAS**  
se calma y cura por el uso de las GOTAS JAPONESAS de Mathey-Caylus  
CLIN y GOMAR — PARIS  
Depósito: 110, Bruch, Barcelona.  
EN TODAS LAS FARMACIAS 400

**TOSES**  
se curan muy rápidamente hasta en los Niños por el uso del JARABE de AUBERGIER al Lactuario  
Aprobado por la Academia de Medicina de París.  
CLIN y GOMAR — PARIS  
Depósito: 110, Bruch, Barcelona.  
EN TODAS LAS FARMACIAS 396

**Compañía Trasatlántica de Barcelona**

LÍNEA DE LAS ANTILLAS.—New York y Veracruz.—Combinación á puertos americanos del Atlántico y puertos N. y S. del Pacífico.  
Tres salidas mensuales: el 10 y 30 de Cádiz y el 20 de Santander.  
LÍNEA DE FILIPINAS.—Extension a Ilo-Ilo y Cebu, y combinaciones al Golfo Pérsico, Costa Oriental de Africa, India, China, Cochinchina, Japón y Australia.  
Trece viajes anuales, saliendo de Barcelona cada cuatro sábados, á partir del 4 de Enero de 1896, y de Manila cada cuatro jueves, á partir del 23 de Enero de 1896.  
LÍNEA DE BUENOS AIRES.—Seis viajes anuales para Montevideo y Buenos Aires, con escala en Santa Cruz de Tenerife, saliendo de Cádiz y efectuando antes las escalas de Marsella, Barcelona y Málaga.  
LÍNEA DE FERNANDO POO.—Cuatro viajes al año para Fernando Poo, con escalas en Las Palmas, puertos de la Costa Occidental de Africa y Golfo de Guinea.  
SERVICIOS DE AFRICA.—Línea de Marruecos.—Un viaje mensual de Barcelona á Mogador, con escalas en Melilla, Málaga, Ceuta, Cádiz, Tánger, Larache, Rabat, Casablanca y Mazagán.  
SERVICIO DE TÁNGER.—El vapor «Joaquín de Piélagos» sale de Cádiz para Tánger Algeciras y Gibraltar, los lunes, miércoles y viernes retornando á Cádiz los martes, jueves y sábados.  
Para más informes en Navarra al agente en Pamplona, Ricardo Samaniego, Plaza del Castillo, 12.—Sub-agente en Tafalla D. José Rech. 10-8

Ninguna ANEMIA

**HEMOGLOBINA**  
de V. DESCHIENS

VINO \* ELIXIR \* JARABE \* GRAGEAS y HEMOGLOBINA GRANULADA

De venta en la Farmacia de D. Valentín Marquina, calle de Bolserías 5 y 6, y en todas las farmacias de la capital.

**CHOCOLATES Y CAFES**  
COMPAÑÍA COLONIAL  
TAPIOCAS Y THÉS  
38 recompensas industriales  
Depósito general, calle Mayor, números 18 y 20.—MADRID

**L'UNION** FUNDADA EN 1828

COMPANÍA ANÓNIMA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS  
Establecida en París 15, rue de la Banque  
RECONOCIDA EN ESPAÑA POR REAL ORDEN Y SOMETIDA A SU LEGISLACION  
Garantías de la Compañía en 31 de Diciembre de 1897

Capital social	Francos 40.000.000
Reservas	10.890.000
Primas á recibir	78.268.593
Total de garantías	99.158.593

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1897, francos 16.456.975.868  
Siniestros pagados desde el origen de la Compañía. 217.560.551

Esta gran Compañía es la que mayor cartera posee de cuantas de su clase operan en España. Asegura contra el incendio, el rayo y la explosión del vapor, del gas, de la dinamita y de explosivos, toda clase de propiedades, muebles é inmuebles; garantiza, también, á los propietarios la pérdida de alquileres en caso de siniestro.  
Los setenta años de antigüedad de esta Compañía, su importantísimo capital y la enorme suma que lleva pagada por siniestros, la recomiendan con preferencia al favor del público.  
Sub-director en Pamplona, Pedro Riezu—Nueva 20, 3.º

**VINO DE VIAL**  
LACTO FOSFATO - CARNE - QUINA  
Alimento fisiológico completo  
Anemia — Convalecencia — Languidez — Inapetencia  
Pérdidas de las fuerzas — Languidez — Inapetencia  
Perfectamente proporcionado y asimilable.  
Vino Fosfatado de Vial es un estimulante poderoso de la nutrición. De cierta eficacia, es el reconstituyente general de todas las afecciones debilitantes.  
FARMACIA VIAL, rue Victor-Hugo, 14, LYON y todas las Farmacias

Apesar del alza de los cambios, el VINO VIAL, no ha sufrido alteración en precio y sigue vendiéndose al mismo de siempre en las principales farmacias y droguerías.

Unos Sels Doce  
Sels Doce  
Lo torial el joy sañal  
«Cue gar el arago que h cion n la ex dicial fin qu batur abrié gan d Le cham cido, cial d sus p porqu tros n La travió el con uno y ideas, mues valor, de las culian buido adjeti mérit arte, finita mana quida tigos most critter mere que e cuadro del h No ca co hom las fi que e los d talen pr. sa bras tética con l expo nivel dá to da, y estic elem cient Y te D dió y q tiaz obras apla Folle  
cuan bra ciert  
que aver su s l per  
tanc quer me me par mi que libr mo re cía